

**Italie-Vérone: Appareils et instruments médicaux divers****OJ S 150/2016 05/08/2016****Avis d'attribution de marché****Fournitures****Directive 2004/18/CE****Section I: Pouvoir adjudicateur**

---

**I.1. Nom et adresses**

Nom officiel: Azienda Ospedaliera Universitaria Integrata Verona

Adresse postale: P.le A. Stefani 1

Ville: Verona

Code postal: 37126

Pays: Italie

Point(s) de contact: Servizio Provveditorato

À l'attention de: dott.ssa Giuseppina Montolli

Courriel: [servizio.acquisti@ospedaleuniverona.it](mailto:servizio.acquisti@ospedaleuniverona.it), [sabrina.terelle@ospedaleuniverona.it](mailto:sabrina.terelle@ospedaleuniverona.it)

Téléphone: +39 0458121700-1726

Fax: +39 0458121736

**Adresse(s) internet:**Adresse générale du pouvoir adjudicateur: [www.ospedaleuniverona.it](http://www.ospedaleuniverona.it)**I.2. Type de pouvoir adjudicateur**

Organisme de droit public

**I.3. Activité principale**

Santé

**I.4. Attribution de marché pour le compte d'autres pouvoirs adjudicateurs**

Le pouvoir adjudicateur agit pour le compte d'autres pouvoirs adjudicateurs: non

**Section II: Objet du marché**

---

**II.1. Description****II.1.1. Intitulé**

Gara n. 108/2015 — procedura aperta secondo la normativa europea per la fornitura triennale, rinnovabile per ulteriori 24 mesi, di sistemi di fissazione maxillo-facciale ed odontoiatria — 9 lotti.

**II.1.2. Type de marché et lieu d'exécution ou de livraison**

Fournitures

Achat

Code NUTS ITD31 Verona

**II.1.3. Information sur l'accord-cadre ou le système d'acquisition dynamique****II.1.4. Description succincte du marché ou de l'acquisition/des acquisitions**

L'appalto ha ad oggetto la fornitura triennale, eventualmente rinnovabile di ulteriori 24 mesi, di sistemi di fissazione maxillo-facciale ed odontoiatria.

Si precisa che gli importi di aggiudicazione indicati sono quinquennali, comprensivi dell'eventuale rinnovo di 24 mesi, da effettuarsi a discrezione dell'A.O.U.I. Verona.

**II.1.5. Code(s) CPV (vocabulaire commun pour les marchés publics)**

33190000 Appareils et instruments médicaux divers

**II.1.6. Information concernant l'accord sur les marchés publics (AMP)**

Le marché est couvert par l'accord sur les marchés publics: oui

**II.2. Valeur totale du marché/du lot**

**II.2.1. Valeur totale du marché/du lot**

Valeur: 817 855,84 EUR

hors TVA

---

**Section IV: Procédure**

**IV.1. Type de procédure**

**IV.1.1. Type de procédure**

Ouvert

**IV.2. Critères d'attribution**

**IV.2.1. Critères d'attribution**

Offre économiquement la plus avantageuse, appréciée en fonction des critères suivants

1. Prezzo. Pondération 60

2. Qualità. Pondération 40

**IV.2.2. Enchère électronique**

Une enchère électronique a été utilisée: non

**IV.3. Renseignements d'ordre administratif**

**IV.3.1. Numéro de référence attribué au dossier par le pouvoir adjudicateur**

Deliberazione n. 634 del 25.7.2016 — Gara n. 108/2015.

**IV.3.2. Publication antérieure relative à la présente procédure**

**Avis de marché**

Numéro de l'avis au JO série S: [2015/S 132-242605](#) du 11.7.2015

---

**Section V: Attribution du marché**

Marché n°: Gara n. 108/2015

Lot n°: 1

- Intitulé: Impianti per implantologia tradizionale con connessione esterna a pareti parallele — CIG 6271654C98 — lotto deserto

**V.1. Date de conclusion du marché**

**V.2. Informations sur les offres**

Nombre d'offres reçues: 1

**V.3. Nom et adresse du titulaire**

**V.4. Informations sur le montant du marché/du lot**

Estimation initiale du montant total du marché/du lot:  
Valeur: 138 600 EUR

**V.5. Information sur la sous-traitance**

Le marché est susceptible d'être sous-traité: non

Marché n°: Gara n. 108/2015

Lot n°: 2

- Intitulé: Impianti per carico immediato mascellare superiore con connessione esterna — CIG 6271661262 — lotto deserto

**V.1. Date de conclusion du marché**

**V.2. Informations sur les offres**

Nombre d'offres reçues: 1

**V.3. Nom et adresse du titulaire**

**V.4. Informations sur le montant du marché/du lot**

Estimation initiale du montant total du marché/du lot:  
Valeur: 59 400 EUR

**V.5. Information sur la sous-traitance**

Le marché est susceptible d'être sous-traité: non

Marché n°: Gara n. 108/2015

Lot n°: 3

- Intitulé: Impianti per trattamento atrofia estreme del mascellare superiore ed esiti neoplasie (impianti zigomatici) — CIG 6271667754 — lotto deserto

**V.1. Date de conclusion du marché**

**V.2. Informations sur les offres**

Nombre d'offres reçues: 0

**V.3. Nom et adresse du titulaire**

**V.4. Informations sur le montant du marché/du lot**

Estimation initiale du montant total du marché/du lot:  
Valeur: 217 300 EUR

**V.5. Information sur la sous-traitance**

Le marché est susceptible d'être sous-traité: non

Marché n°: Gara n. 108/2015

Lot n°: 4

- Intitulé: Impianti per carico immediato post-estrattivo e settori estetici a connessione interna — CIG 6271671AA0

**V.1. Date de conclusion du marché**

25.7.2016

**V.2. Informations sur les offres**

Nombre d'offres reçues: 3

**V.3. Nom et adresse du titulaire**

Nom officiel: Ditta Straumann Italia Srl

Adresse postale: Viale Luigi Bodio 37/a — Palazzo 4

Ville: Milano  
Code postal: 20158  
Pays: Italie

**V.4. Informations sur le montant du marché/du lot**

Estimation initiale du montant total du marché/du lot:  
Valeur: 84 100 EUR  
hors TVA  
Valeur totale du marché:  
Valeur: 48 214,44 EUR  
hors TVA

**V.5. Information sur la sous-traitance**

Le marché est susceptible d'être sous-traité: non

Marché n°: Gara n. 108/2015

Lot n°: 5

- Intitulé: Sistemi di sintesi per chirurgia ortognatica — CIG 627167806A

**V.1. Date de conclusion du marché**

25.7.2016

**V.2. Informations sur les offres**

Nombre d'offres reçues: 6

**V.3. Nom et adresse du titulaire**

Nom officiel: OC Italia Srl  
Adresse postale: Viale Verona 37/b  
Ville: Montebello Vicentino (VI)  
Code postal: 36054  
Pays: Italie

**V.4. Informations sur le montant du marché/du lot**

Estimation initiale du montant total du marché/du lot:  
Valeur: 440 500 EUR  
Valeur totale du marché:  
Valeur: 436 140 EUR  
hors TVA

**V.5. Information sur la sous-traitance**

Le marché est susceptible d'être sous-traité: non

Marché n°: Gara n. 108/2015

Lot n°: 6

- Intitulé: Sistemi di sintesi per chirurgia ricostruttiva/oncologica — CIG 62716812E3

**V.1. Date de conclusion du marché**

25.7.2016

**V.2. Informations sur les offres**

Nombre d'offres reçues: 7

**V.3. Nom et adresse du titulaire**

Nom officiel: Johnson & Johnson Medical SpA  
Adresse postale: Via del Mare 56  
Ville: Pomezia (RM)

Code postal: 00040

Pays: Italie

**V.4. Informations sur le montant du marché/du lot**

Estimation initiale du montant total du marché/du lot:

Valeur: 108 900 EUR

hors TVA

Valeur totale du marché:

Valeur: 35 893 EUR

hors TVA

**V.5. Information sur la sous-traitance**

Le marché est susceptible d'être sous-traité: non

Marché n°: Gara n. 108/2015

Lot n°: 7

- Intitulé: Sistemi di sintesi per traumatologia del massiccio facciale — CIG 62716888A8

**V.1. Date de conclusion du marché**

25.7.2016

**V.2. Informations sur les offres**

Nombre d'offres reçues: 7

**V.3. Nom et adresse du titulaire**

Nom officiel: Vega SpA

Adresse postale: Via 4 Novembre 92

Ville: Bollate (MI)

Code postal: 20021

Pays: Italie

**V.4. Informations sur le montant du marché/du lot**

Estimation initiale du montant total du marché/du lot:

Valeur: 480 100 EUR

hors TVA

Valeur totale du marché:

Valeur: 214 038 EUR

hors TVA

**V.5. Information sur la sous-traitance**

Le marché est susceptible d'être sous-traité: non

Marché n°: Gara n. 108/2015

Lot n°: 8

- Intitulé: Sistemi di sintesi riassorbibili per chirurgia pediatrica e per chirurgia craniofaciale — CIG 6271702437

**V.1. Date de conclusion du marché**

25.7.2016

**V.2. Informations sur les offres**

Nombre d'offres reçues: 5

**V.3. Nom et adresse du titulaire**

Nom officiel: Vega SpA

Adresse postale: Via 4 Novembre 92

Ville: Bollate (MI)  
Code postal: 20021  
Pays: Italie

**V.4. Informations sur le montant du marché/du lot**

Estimation initiale du montant total du marché/du lot:  
Valeur: 69 300 EUR  
hors TVA  
Valeur totale du marché:  
Valeur: 30 605,40 EUR  
hors TVA

**V.5. Information sur la sous-traitance**

Le marché est susceptible d'être sous-traité: non

Marché n°: Gara n. 108/2015

Lot n°: 9

- Intitulé: Sistemi di sintesi per chirurgia orale/chirurgia preprotetica — CIG 6271707856

**V.1. Date de conclusion du marché**

25.7.2016

**V.2. Informations sur les offres**

Nombre d'offres reçues: 7

**V.3. Nom et adresse du titulaire**

Nom officiel: Vega SpA  
Adresse postale: Via 4 Novembre 92  
Ville: Bollate (MI)  
Code postal: 20021  
Pays: Italie

**V.4. Informations sur le montant du marché/du lot**

Estimation initiale du montant total du marché/du lot:  
Valeur: 103 900 EUR  
hors TVA  
Valeur totale du marché:  
Valeur: 52 965 EUR  
hors TVA

**V.5. Information sur la sous-traitance**

Le marché est susceptible d'être sous-traité: non

**Section VI: Renseignements complémentaires**

---

**VI.1. Information sur les fonds de l'Union européenne**

Le contrat s'inscrit dans un projet/programme financé par des fonds de l'Union européenne:  
non

**VI.2. Informations complémentaires**

Si precisa che gli importi di aggiudicazione indicati sono quinquennali, comprensivi dell'eventuale rinnovo di 24 mesi, da effettuarsi a discrezione dell'A.O.U.I. Verona.

**VI.3. Procédures de recours**

**VI.3.1. Instance chargée des procédures de recours**

Nom officiel: TAR Veneto

Adresse postale: Via Cannaregio 2277

Ville: Venezia

Code postal: 30121

Pays: Italie

**VI.3.2. Introduction de recours**

**VI.3.3. Service auprès duquel des renseignements peuvent être obtenus sur l'introduction de recours**

**VI.4. Date d'envoi du présent avis**

2.8.2016